— LED —

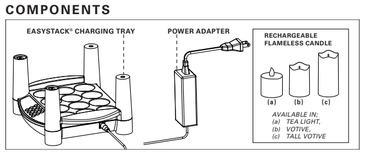
Rechargeable

FLAMELESS CANDLES

PRODUCT SUMMARY

- Rechargeable Candles must be charged in an *EasyStack® Charging Tray* for up to 3 hours to provide approximately 15 hours of LED candlelight.
- Up to 4 Charging Trays can be stacked together vertically to charge up to 48 candles simultaneously.
- Only one power adapter is required to charge up to 4 connected Charging Trays.
- Please read through and save the following instructions for details on proper usage.

COMPONENTS



INITIAL USE

Remove all components from protective packaging. Although candles will work immediately, it is recommended that they receive a full charging cycle prior to initial use. See below for instructions.

SURECHARGE™ TECHNOLOGY

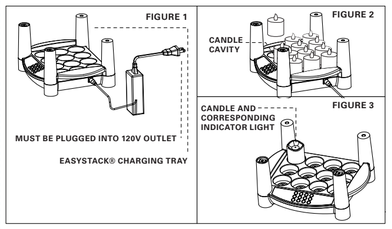
Only *Rechargeable Candles* are built with *SureCharge™ Technology.* This sophisticated software, embedded in each *EasyStack® Charging Tray,* allows each candle to be charged individually. By continuously probing each candle, *SureCharge™* can determine the precise moment that each candle has obtained its maximum charge. This capability provides two important benefits:

1. The charging process is terminated once the candle reaches its maximum charge, preventing the candle from being overcharged and depleted over time.
2. Without the risk of overcharging, a higher current of electricity can be delivered to each charging candle. This allows the candle to be charged in less than 3 hours.

CHARGING A SINGLE TRAY OF RECHARGEABLE CANDLES

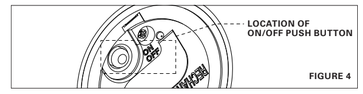
One EasyStack® Charging Tray can charge up to 12 candles simultaneously; there are 12 individual indicator lights on the tray that correspond to specific candles in the tray and indicate their charge status. All three styles of Rechargeable Candles (tea lights, votives, and tall votives) can be charged in the same EasyStack® Tray. Follow the steps to charge candles:

1. Connect the Power Adapter first to the EasyStack® Tray, then to a 120V-240V electrical outlet. *See figure 1.*
2. Insert up to 12 candles into the cavities in the EasyStack® Tray. *See figure 2.*
3. Once a candle is inserted into the tray, its corresponding indicator light will turn on *(see figure 3).* This signals that the *EasyStack® Tray* has made a connection with the candle and is now determining how much charge time is required.
4. The indicator light will remain lit to indicate that the candles are being charged (typical charge time is less than 3 hours).
5. At the end of the charge cycle, the indicator light will turn off. When the indicator light is off, the candle has reached its maximum charge and is ready for up to 15 hours of use.
6. The *EasyStack® Tray* can now be used as a handy carrying tray to transport the candles to their desired locations.



***It is strongly recommended that candles are turned OFF before charging*:**

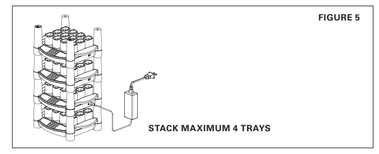
1. They will charge more quickly (often in just 2 hours).
2. If left ON in the Charging Tray, the candle will still be in use once completely charged. Accordingly, some battery life may be consumed before the candle is fully charged again. *Once fully charged, a candle that remains in the Charging Tray for less than 7 days will always be prepared for at least 12 hours of run time.* If a candle is ON while in an active tray for a period longer than 7 days, the candle will be discharged, and the charging cycle will restart. *See figure 4.*



CHARGING MULTIPLE (UP TO 4) TRAYS OF RECHARGEABLE CANDLES

Up to 4 *EasyStack®* Charging Trays can be stacked together vertically to simultaneously charge up to 48 candles while using a single Power Adapter and one power outlet. By stacking vertically, the *EasyStack®* Trays reduce clutter and save space.

1. Follow steps 1 and 2 as described in the section: **CHARGING A SINGLE TRAY OF RECHARGEABLE CANDLES.**
2. Take an additional *EasyStack®* Tray and stack it on top of the first tray. Do not connect a Power Adapter to this tray.
3. Fill the upper tray with up to 12 candles.
4. Repeat steps 2 and 3 up to a maximum of 4 stacked trays containing a maximum of 48 candles. If adding a 3rd tray, we recommend plugging the DC cord into the 2nd tray from the bottom for optimum charging results. *See figure 5.*
5. For optimum charging results of multiple units, plug DC cord into the second tray in the stack.



6. Refer to steps 3–6 in the section:**CHARGING A SINGLE TRAY OF RECHARGEABLE CANDLES** to interpret the indicator lights on each of Rechargeable Candles.

USING RECHARGEABLE CANDLES

The Rechargeable Candles can be turned ON or OFF by using the push-button switch located on the bottom of each candle. *See figure 4.*

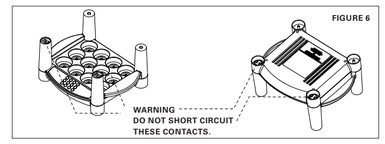
Note: Although candles can be charged in the ON position, it is recommended that they be turned OFF prior to charging.

MAINTENANCE

- Candles can be cleaned with a soft, damp cloth.
- Wipe the metal contacts on the bottom of each candle and in the charging tray cavities regularly with a soft, damp cloth carefully avoiding the contact pins.

CAUTION

- **Do not stack more than 4 Charging Trays together.**
- **If stacking 2 or more Charging Trays together, connect only one tray to a Power Adapter.**
- **Operate and store Charging Tray and Power Adapter in a dry area.**
- **In the event that the Charging Tray becomes wet, disconnect the unit from the power outlet immediately and quickly remove moisture with a soft, dry cloth. Allow the unit to dry completely before resuming use.**
- **Rechargeable Candles can be used outdoors but should be operated in a dry area.**
- **In the event that a candle becomes wet, remove moisture with a soft, dry cloth. Allow the candle to dry completely before resuming use or placing in the Charging Tray.**
- **Do not remove or replace the battery from inside each Rechargeable Candle.**
- **Only the supplied Power Adapter can be used with the *EasyStack® Charging Tray.***
- **To avoid the risk of fire, do not light the wick of the Rechargeable Votives or Tall Votives.**
- **Do not short circuit the contacts on the top or bottom of the Charging Tray. *See figure 6.***
- **Do not dispose of any Rechargeable Candles, Charging Trays, or Power Adapters in fire.**
- **Candles contain NiCd batteries; recycle or dispose of batteries in accordance with local regulations.**



TWELVE (12) MONTH LIMITED WARRANTY

This product is guaranteed to be free from defects in material and workmanship for twelve (12) months following the date of purchase (excluding the battery/batteries). Should a defect occur within the warranty period, please contact our customer service line at 951-682-9600. A proof of purchase (sales receipt) is required. Damage to any parts such as by accident, misuse, or improper installation is NOT covered by this warranty. Our policy does not include liability for incidental or consequential damages. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights that vary from place to place.

Patented technology /Tecnología patentada/ Technologie brevetée

Patents only apply to votive and tall votive styles. Other Patents Pending
Las patentes sólo se aplican al estilo votivo y al estilo votivo alto. Otras patentes pendientes.
Les brevets ne s'appliquent qu'aux chandelles votives et grandes chandelles votives. Autres brevets en instance

SternoCandleLamp *PHONE: 951-682-9600*
EMAIL: sales@sternocandlelamp.com
WEB: www.sternocandlelamp.com

60122, 60130, IM, 20150324TY

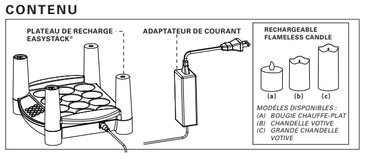
— DEL —

BOUGIES SANS FLAMME Rechargeable

CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

- Pour obtenir environ 15 heures d'éclairage de bougie DEL, il faut charger les bougies rechargeables sur un plateau de recharge EasyStack® pendant maximum 3 heures.
- On peut empiler 4 plateaux de recharge pour charger simultanément 48 bougies.
- Un seul adaptateur de courant suffit pour charger jusqu'à 4 plateaux de recharge interconnectés.
- Veuillez lire le mode d'emploi suivant avec attention et le conserver.

CONTENU



PREMIÈRE UTILISATION

Enlevez toutes les pièces de l'emballage de protection. Bien que les bougies fonctionnent immédiatement, il est recommandé de leur faire subir un cycle de recharge complet avant la première utilisation. Lisez le mode d'emploi ci-dessous.

TECHNOLOGIE SURECHARGE™

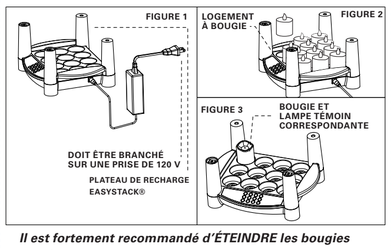
Les bougies rechargeables sont les seules qui fonctionnent au moyen de la technologie *SureCharge™*. Ce logiciel à la pointe du progrès, intégré à chaque plateau de recharge *EasyStack®*, permet de charger chaque bougie individuellement. En contrôlant continuellement chaque bougie, *SureCharge™* peut déterminer le moment précis de charge maximale de chaque bougie. Cette capacité a deux grands avantages :

1. Le processus de recharge se termine lorsque la bougie a atteint sa charge maximale, empêchant ainsi toute surcharge et usure prématurée ;
2. Sans le risque de surcharge, chaque bougie peut être chargée à une tension plus élevée. Ceci permet de charger la bougie en moins de trois heures.

UTILISATION D'UN SEUL PLATEAU DE BOUGIES RECHARGEABLES

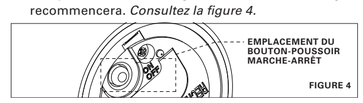
Un plateau de recharge *EasyStack®* est capable de charger simultanément jusqu'à 12 bougies. Les douze lampes témoin individuelles du plateau correspondent à des bougies spécifiques du plateau et indiquent leur état de charge. Le plateau *EasyStack®* est capable de recharger les trois types de bougies rechargeables (bougie chauffe-plat, chandelle votive et grande chandelle votive). Suivez les étapes suivantes pour charger les bougies.

1. Branchez d'abord l'adaptateur sur le plateau *EasyStack®*, puis sur une prise électrique de 120 V- 240 V. *Consultez la figure 1.*
2. Insérez jusqu'à 12 bougies dans les logements du plateau *EasyStack®*. *Consultez la figure 2.*
3. Lorsqu'une bougie est insérée dans le plateau, la lampe témoin correspondante s'allume *(consultez la figure 3).* Ceci veut dire que le plateau EasyStack® est raccordé à la bougie et est en train de déterminer la durée de charge requise.
4. La lampe témoin demeure allumée pour indiquer que la bougie est en charge (une durée de charge standard est de moins de 3 heures).
5. À la fin du cycle de charge, la lampe témoin s'éteint. Lorsque la lampe témoin est éteinte, la bougie est complètement chargée et offre une durée utile de près de 15 heures.
6. Le plateau EasyStack® peut maintenant servir de plateau de service pratique pour transporter les bougies vers leur destination.



Il est fortement recommandé d'ÉTEINDRE les bougies avant de les charger.

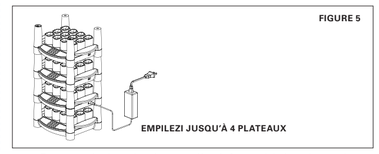
1. Elles se rechargeront plus rapidement (souvent en moins de deux heures).
2. Si la bougie demeure ALLUMÉE dans le plateau de recharge, elle demeure en usage après avoir été complètement chargée. Par conséquent, la pile peut perdre un peu de sa puissance avant que la bougie ne soit entièrement rechargée. Après une charge complète, une bougie qui reste dans le plateau de recharge pendant moins de 7 jours garde toujours une durée utile d'au moins 12 heures. Si une bougie reste ALLUMÉE dans un plateau sous tension pendant plus de 7 jours, elle se déchargera et le cycle de recharge recommencera. *Consultez la figure 4.*



UTILISATION DE PLUSIEURS PLATEAUX (JUSQU'À 4) DE BOUGIES RECHARGEABLES

Un plateau de recharge *EasyStack®* est capable de charger simultanément jusqu'à 48 bougies. Les douze lampes témoin individuelles du plateau correspondent à des bougies spécifiques du plateau et indiquent leur état de charge. Le plateau *EasyStack®* est capable de recharger les trois types de bougies rechargeables (bougie chauffe-plat, chandelle votive et grande chandelle votive). Suivez les étapes suivantes pour charger les bougies.

1. Suivez les étapes 1 et 2 décrites dans la section intitulée **« UTILISATION D'UN SEUL PLATEAU DE BOUGIES RECHARGEABLES ».**
2. Prenez un plateau *EasyStack®* additionnel et placez-le au-dessus du premier plateau. Ne raccordez pas d'adaptateur à ce plateau.
3. Remplissez le plateau supérieur de 12 bougies maximum.
4. Reprenez les étapes 1 et 2 pour superposer jusqu'à 4 plateaux contenant un maximum de 48 bougies. En cas d'ajout d'un quatrième plateau, il est recommandé de brancher le fil d'alimentation cc sur le deuxième plateau à partir du bas pour optimiser la charge. *Consultez la figure 5.*



5. Pour optimiser la charge d'unités multiples, branchez le fil d'alimentation cc sur le deuxième plateau de la pile.
6. Reportez-vous aux étapes 3 à 6 de la section intitulée **« UTILISATION D'UN SEUL PLATEAU DE BOUGIES RECHARGEABLES »** pour comprendre ce qu'indique la lampe témoin de chaque bougie.

UTILISATION DES BOUGIES RECHARGEABLES

On peut allumer ou éteindre une bougie rechargeable en utilisant le bouton-poussoir situé au bas de chaque bougie. *Consultez la figure 4.*

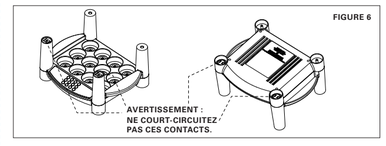
Remarque : Bien qu'il soit possible de charger une bougie ALLUMÉE, il est recommandé de L'ÉTEINDRE avant de la charger.

ENTRETIEN

- Les bougies peuvent être nettoyées avec un chiffon doux et humide.
- Frottez régulièrement les contacts en métal au bas de chaque bougie et dans les logements du plateau de recharge avec un chiffon doux et humide, en évitant soigneusement de toucher les broches de contact.

ATTENTION

- **N'empilez pas plus de 4 plateaux de recharge.**
- **Si vous empilez au moins deux plateaux de recharge, ne connectez qu'un seul plateau à un adaptateur de courant.**
- **Faites fonctionner et rangez le plateau de recharge et l'adaptateur de courant dans un endroit sec.**
- **Si le plateau de recharge entre en contact avec un liquide, débranchez immédiatement l'appareil de la prise d'alimentation et essuyez-le aussitôt avec un chiffon doux et sec. Laissez l'appareil sécher complètement avant de l'utiliser à nouveau.**
- **On peut utiliser les bougies rechargeables à l'extérieur, à condition de les placer dans un endroit sec.**
- **Au cas où une bougie entrerait en contact avec un liquide, essuyez-la avec un chiffon doux et sec. Laissez la bougie sécher complètement avant de la réutiliser ou de la placer dans le plateau de recharge.**
- **N'enlevez ni ne remplacez la pile qui se trouve à l'intérieur de chaque bougie remplaçable.**
- **Il ne faut utiliser que l'adaptateur de courant fourni avec le plateau de recharge *EasyStack®*.**
- **Pour éviter tout risque d'incendie, n'allumez pas la mèche des chandelles votives ou des grandes chandelles votives rechargeables.**
- **Ne court-circuitez pas les contacts en haut et en bas du plateau de recharge. *Consultez la figure 6.***
- **Ne vous débarrassez pas d'une bougie rechargeable, d'un plateau de recharge ou d'un adaptateur de courant en le brûlant.**
- **Les bougies contiennent des piles au nickel-cadmium ; recyclez-les ou jetez-les conformément aux lois régionales.**



GARANTIE LIMITÉE DE 12 (DOUZE) MOIS

Le présent produit est garanti libre de vices de matériau et de main-d'œuvre pendant une période de 12 (douze) mois à partir de la date d'achat (à l'exclusion de la ou des piles). En cas de défectuosité au cours de la période de garantie, prenez contact avec notre service à la Clientèle en composant le 951-682-9600. Il faut soumettre une preuve d'achat (un reçu). La présente garantie NE COUVRE PAS les dommages infligés à une quelconque pièce suite à un accident, une utilisation abusive ou une installation incorrecte. Notre contrat ne couvre pas les dommages indirects ou consécutifs. La présente garantie vous confère des droits spécifiques et il se peut que vous ayez d'autres droits variant d'un lieu à l'autre.

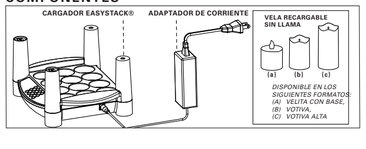
— LED —

VELAS SIN LLAMAS Recargables

INFORMACIÓN DEL PRODUCTO

- Para obtener aproximadamente 15 horas de iluminacion LED, las velas deben recargarse en cargador EasyStack® durante un máximo de 3 horas
- Se pueden apilar verticalmente hasta 4 cargadores para cargar hasta 48 velas simultáneamente.
- Sólo se requiere un adaptador de corriente para un máximo de 4 cargadores apilados.
- Por favor lea completamente las siguientes instrucciones y consérvelas para obtener más detalles sobre el uso adecuado del producto.

COMPONENTES



USO INICIAL

Retire todos los componentes del empaque de protección. Aunque las velas funcionarán inmediatamente, se recomienda recargarlas durante un ciclo de carga completo antes de ser utilizadas. Consulte las instrucciones más abajo.

TECNOLOGÍA SURECHARGE™

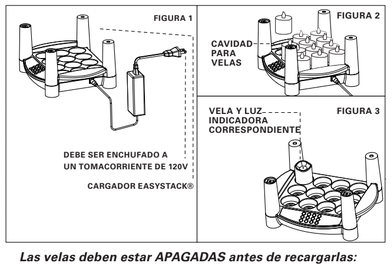
Las velas recargables están fabricadas con tecnología *SureCharge™*. El software incorporado a cada cargador *EasyStack®* permite que cada vela sea recargada individualmente. *SureCharge™* permite supervisar cada recarga y determinar el momento preciso en que cada vela alcanza su carga máxima. Esta capacidad ofrece dos beneficios importantes:

1. El proceso de carga terminará una vez que la vela alcance su carga máxima para evitar que se sobrecargue y pierda su capacidad.
2. Sin riesgo de sobrecargar las velas, se puede proporcionar una corriente más grande, esto permite que las velas se recargue en menos de 3 horas.

UTILIZACION DE UNA SOLA BANDEJA DE VELAS RECARGABLES

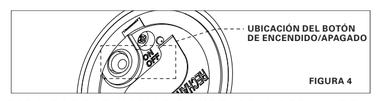
Un cargador *EasyStack®* puede recargar hasta 12 velas simultáneamente; hay 12 luces indicadoras individuales en el cargador, cada una de ellas indica el estado de carga de cada vela. Los tres tipos de velas recargables (velitas con base, velas votivas y velas votivas altas) pueden ser cargadas en el mismo cargador *EasyStack®*. Siga estos pasos para cargar las velas:

1. Primero conecte el adaptador de corriente al cargador *EasyStack®* y luego conecte el adaptador a un tomacorriente de 120V- 240V. Vea la *figura 1.*
2. Coloque hasta 12 velas en las cavidades del cargador *EasyStack®*. Vea la *figura 2.*
3. Una vez que haya una vela en el cargador, la luz indicadora correspondiente se encenderá (*vea la figura 3*). Esto indica que el cargador *EasyStack®* estableció una conexión con la vela y está determinando cuánto tiempo de carga es necesario.
4. La luz indicadora permanecerá encendida para indicar que las velas sean cargadas (el tiempo de carga típico es menos de 3 horas).
5. Al final del ciclo de carga, la luz indicadora se apagara, esto significa que la vela ha alcanzado su carga máxima y esta lista para usarse hasta por 15 horas.
6. El cargador *EasyStack®* puede ser utilizado convenientemente como una bandeja para transportar las velas donde desee colocarlas.



Las velas deben estar APAGADAS antes de recargarlas:

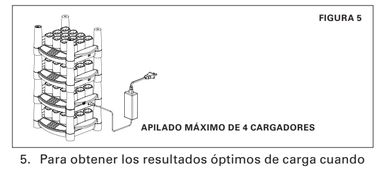
1. La recarga puede ser más rápida (frecuentemente en solo 2 horas).
2. Si el cargador se deja encendido, las velas estarán en uso una vez que estén completamente recargadas. Por lo tanto, es posible que parte de la carga sea utilizada antes de que la vela se recargue completamente de nuevo. *Una vez que esté completamente recargada, las velas que permanezcan en el cargador por menos de 7 días estarán listas para ofrecer por lo menos 12 horas de luz.* Si quedan ENCENDIDAS en un cargador activo por más de 7 días, las velas se descargarán y el ciclo de recarga comenzará de nuevo. *Vea la figura 4.*



PARA CARGAR VARIAS BANDEJAS (HASTA 4) DE VELAS RECARGABLES

Se pueden apilar verticalmente hasta 4 cargadores *EasyStack®* para recargar simultáneamente hasta 48 velas usando un solo adaptador de corriente y un tomacorriente. Al apilar los cargadores verticalmente, las bandejas *EasyStack®* reducen el desorden y ahorran espacio.

1. Siga los pasos 1 y 2 según lo descrito en la sección **"PARA CARGAR UNA BANDEJA DE LAS VELAS RECARGABLES".**
2. Tome un cargador *EasyStack®* adicional y apílelo sobre el primer cargador. No conecte un adaptador de corriente a esta bandeja.
3. Llene el cargador superior con un máximo de 12 velas.
4. Repita los pasos 2 y 3 hasta utilizar un máximo de 4 bandejas para un total máximo de 48 velas. Si utiliza un cuarto cargador, le recomendamos conectar el cable de CC al segundo cargador (de abajo hacia arriba) para obtener resultados óptimos de carga. *Vea la figura 5.*



5. Para obtener los resultados óptimos de carga cuando utilice varios cargadores, conecte el cable de CC al segundo cargador de la pila.
6. Consulte los pasos 3 al 6 de la sección **"PARA CARGAR UNA BANDEJA DE VELAS RECARGABLES"** para interpretar el significado de las luces indicadoras de las velas.

USO DE LAS VELAS RECARGABLES

Las velas recargables pueden ser ENCENDIDAS o APAGADAS usando el botón ubicado debajo de cada vela. *Vea la figura 4.*

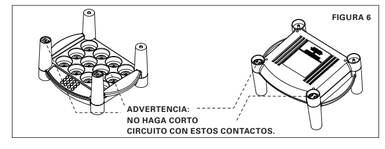
Nota: a pesar de que las velas pueden ser recargadas mientras estén ENCENDIDAS, se recomienda APAGARLAS antes de cargarlas.

MANTENIMIENTO

- Puede limpiar las velas usando un paño suave y húmedo.
- Limpie con frecuencia los contactos metálicos en la base de cada vela y en las cavidades de los cargadores usando un paño suave y húmedo teniendo cuidado de evitar las clavijas de contacto.

PRECAUCIÓN

- **No apile más de 4 cargadores a la vez.**
- **Si va a apilar 2 o más cargadores, sólo debe conectar uno de ellos al adaptador de corriente.**
- **Utilice y almacene el cargador y el adaptador de corriente en un área seca.**
- **Si el cargador se moja, desconéctelo inmediatamente y limpie la humedad rápidamente usando un paño suave y seco. Espere hasta que el cargador se seque completamente antes de volver a utilizarlo.**
- **Las velas recargables pueden ser usadas al aire libre pero deben permanecer en áreas secas.**
- **Si la vela se moja, limpie la humedad con un paño suave seco. Permita que la vela se seque completamente antes de volver a utilizarla o de colocarla en el cargador.**
- **No retire o reemplace la batería del interior de las velas recargables.**
- **El adaptador de corriente proporcionado es el único que puede ser utilizado con el cargador *EasyStack®*.**
- **Para evitar riesgos de incendio, no encienda la mecha de las velas votivas o de las velas votivas altas recargables.**
- **No haga un corto circuito con los contactos que se encuentran por encima o por debajo del cargador. *Vea la figura 6.***
- **No coloque ningún cargador, vela recargable o adaptador de corriente en el fuego.**
- **Las velas contienen baterias de niquel cadmio; recicle o deseche las baterias según las leyes locales.**



GARANTÍA LIMITADA DE DOCE (12) MESES

Este producto está garantizado de estar libre de defectos de material y mano de obra durante doce (12) meses a partir de la fecha de compra (no incluye las baterías). Si ocurren defectos durante el período de garantía, por favor póngase en contacto con nuestra línea de atención al cliente al 951-682-9600. Se requiere un comprobante de compra (recibo de venta). Los daños causados a cualquier pieza como resultado de accidentes, mal uso o instalación inadecuada NO están cubiertos bajo esta garantía. Nuestra política no incluye responsabilidad por daños incidentales o consecuentes. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y puede tener otros derechos que varían de un lugar a otro.